

# 編者的話

梵二《教會憲章》的緒言指出，教會相信自己「一件聖事，就是說，教會是與天主親密結合，以及全人類彼此團結的記號和工具。」但不幸，由於歷史因素，中國教會內部仍有着各種不同形式或不同程度的對峙、分裂及分歧。雖然教宗近年來多次向他們呼籲修好，但情況未有顯著改善。

本期《鼎》以「修和與教律」為主題，邀請專家賜稿，助讀者從教會法律、歷史及神學角度，對這棘手問題有更深一層的瞭解。

《論語·子路篇》有謂：「君子和而不同」，面對中國教會過往數十年的不尋常光景，Geoffrey King 嘗試在聖教法典中尋求出在「不同」情況下，

教會接受法外行爲的「修和」基礎。李斌生神父除了把文章譯成中文之外，也執筆作出回應。

教會既是聖事，本身的存在就是一項奧秘；教會內的共融，同樣是這項奧秘的延伸。張春申神父在文章中特別指出聖二奧秘對中國教會共融的啓示。

此外，Schreitter 的文章提供了其他地方的修和例子，可以作為中國教會和好的參攷；楊意龍君則從歷史角度，探討現存矛盾的源頭。

本期文章的執筆者大都是獻身基督、熱愛中國、關心教胞的人士；他們不怕筆耕辛勞，以愛心、開放及祈禱精神，面對挑戰，嘗試為身處困境的教胞，尋求一條可行的出路，邁向圓滿的共融。